

CONSEIL DE LA VILLE DE QUÉBEC

SÉANCE ORDINAIRE

LE MARDI 4 JUILLET 2017 À 17 HEURES

ORDRE DU JOUR

- 1- Ouverture de la séance
- 2- Adoption de l'ordre du jour
- 3- Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil de la ville tenue le 19 juin 2017
- 4- Rapport de monsieur le maire Régis Labeaume sur les décisions prises lors de la séance ordinaire du conseil d'agglomération de Québec tenue le 21 juin 2017 et dépôt du procès-verbal
- 5- Communications écrites au conseil

Dépôt d'une lettre datée du 14 juin 2017, signée par le ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Protection et de la Promotion de la langue française, relative à un avis de désignation du *Conseil du patrimoine culturel du Québec*, afin de désigner monsieur Louis Hébert et madame Marie Rollet, personnages historiques

Dépôt d'une lettre datée du 27 avril 2017, signée par le ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Protection et de la Promotion de la langue française, relative à un avis d'intention de classement de biens patrimoniaux, afin de procéder au classement de cinq lettres de Marie Guyart, dite Marie de l'Incarnation ainsi qu'un avis de désignation du *Conseil du patrimoine culturel de Québec*, afin de désigner madame Marie Guyart, dite Marie de l'Incarnation, personnage historique

Dépôt d'une lettre datée du 20 juin 2017, signée par le ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Protection et de la Promotion de la langue française, relative à un avis de désignation du *Conseil du patrimoine culturel du Québec*, afin de désigner le fleuve Saint-Laurent, lieu historique

- 6- Matière nécessitant une consultation publique
- 7- Première partie de la période d'intervention générale des membres du conseil
- 8- Première période de questions des citoyens
- 9- Avis de proposition
 - a) Nouvel avis de proposition
 - b) Rapport du comité exécutif sur les avis de proposition
- 10- Proposition sans préavis
- 11- Rapports du comité exécutif
 - a) Matières relevant de la compétence du conseil de la ville

Comité exécutif du 21 juin 2017

Approvisionnements

AP2017-341 **Adjudication d'un contrat pour le service de captation télévisuelle des séances du conseil municipal (Appel d'offres public 50429)**

Culture, vie communautaire et relations internationales

CU2017-090 **Avenant 2 à l'Entente de développement culturel 2016-2017 entre la Ville de Québec et le ministre de la Culture et des Communications**

Développement économique et grands projets

- DE2017-014 **Affectation au domaine privé de la Ville d'une partie du lot 1 150 566 du cadastre du Québec - Arrondissement de Charlesbourg**
- DE2017-110 **Établissement d'une servitude réelle et perpétuelle d'égouts pluviaux et de chemin d'accès et d'une servitude temporaire de construction en faveur de la Ville contre des parties des lots 1 941 637 et 3 453 199 du cadastre du Québec - Arrondissement des Rivières**

Comité exécutif du 28 juin 2017

Aménagement et développement urbain

- AD2017-016 **Entente de développement culturel entre la Ville de Québec et le ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Protection et de la Promotion de la langue française pour l'année 2017-2018**

Approvisionnements

- AP2017-247 **Adjudication d'un contrat de services professionnels - Réalisation d'analyses économiques en support à la mise en oeuvre de mesures environnementales et au déploiement du *Plan d'adaptation aux changements climatiques de l'agglomération de Québec* (Dossier 50531)**
- AP2017-380 **Convention de services professionnels en spéléologie, en géologie et en inspection des failles souterraines de Courville, arrondissement de Beauport (Dossier 50740)**
- AP2017-394 **Entente de gré à gré pour la modification des luminaires à DEL 4000 K en luminaires à DEL 3000 K**

Bureau des grands événements

- BE2017-081 **Entente entre la Ville de Québec et *Envol et Macadam*, relativement au versement d'une subvention, à titre d'assistance, dans le cadre de la tenue de l'événement *Envol et Macadam*, en 2017**

BE2017-090 **Entente entre la Ville de Québec et la *Communauté allemande de Québec*, relativement au versement d'une subvention, à titre d'assistance, dans le cadre de la tenue de l'événement *Marché de Noël allemand*, en 2017**

BE2017-092 **Entente entre la Ville de Québec et la *Maison de la littérature de L'Institut Canadien de Québec*, relativement au versement d'une subvention, à titre d'assistance, dans le cadre de la tenue de l'événement *Québec en toutes lettres*, en 2017**

Culture, vie communautaire et relations internationales

CU2017-080 **Entente entre la Ville de Québec et *L'Institut Canadien de Québec*, relativement au versement par la Ville d'une contribution financière pour l'année 2017, pour l'acquisition, au nom de la Ville, de livres, de brochures, de périodiques, d'enregistrements audio et de documents multimédias nécessaires au fonctionnement des bibliothèques municipales**

CU2017-088 **Ratification du protocole de collaboration 2017-2019 intervenu le 23 juin 2017 entre la Ville de Québec et la Ville de Namur**

CU2017-089 **Entente de délégation entre la Ville de Québec et le ministre de la Culture et des Communications, relativement à l'application de la *Politique d'intégration des arts à l'architecture et à l'environnement des bâtiments et des sites gouvernementaux et publics***

CU2017-100 **Versement d'une somme à *L'Institut Canadien de Québec* en compensation, pour l'année 2017, des postes en service détaché abolis et le remplacement de postes laissés vacants de janvier à juin 2017**

CU2017-102 **Dénomination de trois nouvelles rues - Prolongement des rues Edward-Steveley et Stanley-Cosgrove et ouverture de trois nouvelles rues - District électoral de la Pointe-de-Sainte-Foy - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge**

CU2017-103 **Adoption du *Plan d'action 2017-2020 pour l'accessibilité universelle, les personnes âgées et les personnes ayant des incapacités* et le bilan des *Plans d'action 2012-2015 et 2016 pour l'accessibilité universelle* ainsi que le bilan 2012-2015 pour les aînés**

CU2017-106 **Modification d'un toponyme - District électoral de Saint-Roch-Saint-Sauveur - Arrondissement de La Cité-Limoilou**

Développement économique et grands projets

- DE2017-023 **Acquisition à titre gratuit du lot 5 750 206 du cadastre du Québec et d'une servitude d'aménagement contre une partie du lot 5 750 207 dudit cadastre en faveur de la Ville de Québec - Arrondissement de La Cité-Limoilou**
- DE2017-117 **Permission temporaire d'occupation du domaine public en faveur de *Croisières AML inc.* sur une partie des lots 1 212 178, 1 212 179 et 1 315 166 du cadastre du Québec - Arrondissement de La Cité-Limoilou**
- DE2017-128 **Abrogation des résolutions CV-2016-0542 et CV-2016-0905 - Rejet d'une proposition et annulation de l'appel de propositions public VQ-47782 - Affectation au domaine privé de la Ville et vente des lots 5 755 937, 5 755 938 et d'une partie du lot 5 755 939 du cadastre du Québec - Arrondissement des Rivières**
- DE2017-133 **Bail entre la Ville de Québec (locataire) et *La Corporation Headway ltée* (locateur), relativement à la location d'une partie du lot 3 243 416 du cadastre du Québec - Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge**
- DE2017-137 **Établissement d'une servitude réelle et perpétuelle de passage pour l'aménagement d'une piste cyclable consentie à la Ville de Québec par *La Great-West, compagnie d'assurance-vie / The Great-West Assurance Compagny* et *London Life, compagnie d'assurance-vie / The London Life Insurance Company*, sur une partie des lots 3 739 221, 3 851 776 et 3 851 777 du cadastre du Québec - Arrondissement de Beauport**
- DE2017-143 **Acquisition, à des fins municipales, du lot 4 811 478 du cadastre du Québec - Arrondissement de La Cité-Limoilou**

DE2017-148 **Affectation au domaine privé de la Ville du lot 1 942 323 du cadastre du Québec et vente de ce lot - Consentement à l'établissement d'une servitude réelle et perpétuelle de borne incendie sur une partie du lot 1 942 323 dudit cadastre - Arrondissement des Rivières**

Direction générale

DG2017-037 **Entente entre la Ville de Québec et la *Fédération canadienne des municipalités*, relativement à la tenue du congrès annuel et salon professionnel de la *Fédération canadienne des municipalités*, qui doit avoir lieu du 30 mai au 2 juin 2019 à Québec**

Finances

FN2017-031 **Utilisation d'une partie du surplus non affecté de proximité au 31 décembre 2016 pour l'acquittement de la quote-part attribuable à la municipalité liée de Québec relative au déficit accumulé d'agglomération au 31 décembre 2015**

Planification et coordination de l'aménagement du territoire et de l'environnement

PC2017-072 **Prolongement de la rue de Bigorre et la construction d'une nouvelle rue - District électoral des Monts - Arrondissement de Charlesbourg**

PC2017-095 **Boisé de la Faune 1 et mise à niveau d'un tronçon de la rue de la Faune - District électoral de Lac-Saint-Charles–Saint-Émile - Arrondissement de La Haute-Saint-Charles**

PC2017-106 **Prolongement des réseaux sur la rue Irving - District électoral de Val–Bélair – Arrondissement de La Haute-Saint-Charles**

PC2017-108 **Abrogation de la résolution CV-2016-0218 - La Seigneurie de Bélair phase 3 – Prolongement des rues des Calèches, des Céramistes et Chanteclerc - District électoral de Val-Bélair - Arrondissement de La Haute-Saint-Charles**

Ressources humaines

RH2017-605 **Approbation de la modification du Bureau du transport**

Technologies de l'information

TI2017-046 **Entente intermunicipale entre la Ville de Québec et la Ville de Saint-Augustin-de-Desmaures, relativement à la fourniture de services en matière de technologies de l'information**

Comité exécutif du 29 juin 2017

Approvisionnements

AP2017-413 **Adjudication d'un contrat pour la fourniture de biens et de services professionnels en vue d'assurer la gestion de certaines responsabilités reliées à la tenue du *Congrès annuel et salon professionnel 2019* de la *Fédération canadienne des municipalités* (Dossier 50778)**

b) Matières à soumettre au conseil d'agglomération

Comité exécutif du 21 juin 2017

Approvisionnements

AP2017-331 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour la fourniture de deux variateurs de vitesse *Konecranes* – Incinérateur de Québec - Arrondissement de La Cité-Limoilou (Dossier 50642)**

AP2017-336 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le renouvellement du contrat d'acquisition d'une suite logicielle de sécurité et de licences de gestion d'appareils mobiles (VQ-46349)**

AP2017-379 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication du contrat pour le renouvellement du support *Linux* (Appel d'offres public 50606)**

Arrondissement de La Cité-Limoilou

A1GT2017-072 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Règlement de l'agglomération sur la réalisation d'un projet relatif à un équipement collectif ou institutionnel sur le site du stade municipal situé sur le lot numéro 1 479 343 du cadastre du Québec, R.A.V.Q. 1127***

Développement économique et grands projets

DE2017-080 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente entre la Ville de Québec et *Entrepreneuriat Laval*, relativement au versement d'une subvention pour la réalisation du projet *Programme d'accélération et de valorisation entrepreneuriale de l'Université Laval*, dans le cadre de la *Stratégie de développement économique de la Ville de Québec***

DE2017-101 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'avenant à l'entente relative au versement d'une subvention pour la réalisation d'un plan de croissance et de commercialisation 2015-2018 intervenue le 13 janvier 2016 entre la Ville de Québec et *Squeeze Studio Animation inc.*, dans le cadre du *Programme de soutien pour le développement des entreprises technologiques dans le quartier Saint-Roch, phase 2 : soutien à la commercialisation***

Finances

FN2017-028 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le dépôt, par la trésorière, du rapport déterminant les conclusions d'un emprunt par obligations, d'un montant de 50 000 000 \$ daté du 28 juin 2017 dont l'adjudication a été effectuée le 14 juin 2017**

Gestion des équipements motorisés

EM2017-001 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Règlement de l'agglomération sur l'acquisition de véhicules et d'équipements motorisés d'utilisation mixte ainsi que des accessoires d'appoint et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 1105***

EM2017-002 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Règlement de l'agglomération sur l'acquisition de véhicules et d'équipements motorisés ainsi que des accessoires d'appoint et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 1106***

Planification et coordination de l'aménagement du territoire et de l'environnement

PC2017-102 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation du *Règlement n° 2017-527 modifiant le Règlement n° 2017-523 assujettissant l'octroi des permis de lotissement ou de construction à la signature d'une entente avec la Ville pour l'exécution de travaux municipaux afin d'abroger l'article 1.2 et de modifier l'article 2 de la Ville de Saint-Augustin-de-Desmaures, aux fins de la délivrance du certificat de conformité au schéma d'aménagement de l'ancienne Communauté urbaine de Québec***

Ressources humaines

RH2017-181 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, la modification de la nomenclature des emplois manuels**

RH2017-469 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation d'une lettre d'entente intervenue entre la Ville de Québec et la *Fraternité des policiers et policières de la Ville de Québec inc.*, concernant la modification de la section 14 de la convention collective en vigueur**

RH2017-477 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation d'une lettre d'entente intervenue entre la Ville de Québec et l'*Association des pompiers professionnels de Québec inc.*, concernant la modification de la section 32 de la convention collective en vigueur**

Comité exécutif du 28 juin 2017

Approvisionnement

AP2017-330 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour le transport des effets monétaires (Appel d'offres public 50441)**

AP2017-340 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour la mise à jour des serveurs et du logiciel d'acquisition de données du système de surveillance continu des émissions atmosphériques - Incinérateur - Arrondissement de La Cité-Limoilou (Dossier 50647) - Appropriation d'une somme à même le budget de fonctionnement en paiement comptant d'immobilisations**

- AP2017-353 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le renouvellement des contrats de licence d'utilisation des produits SAP pour une période d'un an, du 31 juillet 2017 au 30 juillet 2018 (Dossier 42209)**
- AP2017-364 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente de services professionnels juridiques, relativement à l'arbitrage de différends concernant la Loi 15 sur les régimes de retraite pour les manuels, les fonctionnaires et les professionnels, pour la période du 1^{er} mai 2017 au 31 juillet 2018 (Dossier 48811)**
- AP2017-383 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, deux ententes de gré à gré pour le service de réparation de machinerie lourde (génie civil) de concessionnaires (Dossier 50635)**

Bureau de la valorisation énergétique

- BV2017-003 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Règlement de l'agglomération sur des travaux et des démarches préparatoires à la construction du Centre de biométhanisation de l'agglomération de Québec et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés*, R.A.V.Q. 1135**

Développement économique et grands projets

- DE2017-103 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente entre la Ville de Québec et *Waste Robotics inc.*, relativement au versement d'une subvention pour la réalisation du projet *Système robotisé de tri des matières résiduelles*, dans le cadre du *Programme de vitrine technologique de la Ville de Québec***
- DE2017-118 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'addenda au bail intervenu le 13 octobre 2015 entre la Ville de Québec (locataire) et l'*Union canadienne des Moniales de l'Ordre de Sainte-Ursule*, concernant la location d'espaces à bureaux au 18, rue Sainte-Anne - Arrondissement de La Cité-Limoilou**

- DE2017-121 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'avenant à l'entente intervenue le 19 mai 2016 entre la Ville de Québec et le *Collège d'enseignement général et professionnel François-Xavier-Garneau*, afin de modifier la date de fin du projet *École d'entrepreneuriat de Québec et son incubateur en démarrage*, la date de réclamation finale et les modalités de versement**
- DE2017-122 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, la résiliation de l'entente intervenue entre la Ville de Québec et *SAGE - Mentorat d'affaires* en vertu de la résolution CA-2013-0084 - Entente entre la Ville de Québec et *SAGE - Mentorat d'affaires*, relativement au versement d'une subvention pour le projet *Soutenir le développement et le positionnement de SAGE - Mentorat d'affaires*, dans le cadre de la *Stratégie de développement économique de la Ville de Québec***
- DE2017-127 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Programme artères commerciales innovantes* et de l'appel à projets *Rue Saint-Joseph*, dans le cadre de la mise en oeuvre de la *Stratégie de développement économique de la Ville de Québec***
- DE2017-131 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente entre la Ville de Québec et *La Coopérative des horticulteurs de Québec*, relativement au versement d'une subvention pour soutenir la phase de planification et de coordination des améliorations locatives prévue au projet du *Grand Marché de Québec***
- DE2017-139 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'avenant à l'entente intervenue le 16 décembre 2014 entre la Ville de Québec et le *Groupe commercial AMT inc.*, relativement au versement d'une subvention pour la certification *LEED*, dans le cadre du *Programme d'aide à la certification LEED des projets d'investissement dans les espaces d'innovation Michelet et D'Estimauville*, afin de modifier la date limite de la réclamation finale**

Direction générale

- DG2017-036 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Règlement modifiant le Règlement de l'agglomération sur la gestion des matières résiduelles et le Règlement de l'agglomération sur l'autorisation à délivrer des constats d'infraction relativement aux titulaires de certains pouvoirs et responsabilités*, R.A.V.Q. 1130**

Finances

- FN2017-030 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation du Règlement n^o 345 décrétant un emprunt et autorisant des dépenses n'excédant pas 6 703 000 \$ concernant le remplacement des infrastructures et des équipements de radiocommunication du Réseau de transport de la Capitale**
- FN2017-032 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation du Règlement n^o 347 décrétant un emprunt et autorisant des dépenses n'excédant pas 33 946 000 \$ concernant l'acquisition de 32 autobus hybrides 2018-2019 du Réseau de transport de la Capitale**
- FN2017-033 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, la demande d'autorisation du Réseau de transport de la Capitale afin de procéder à l'acquisition d'un terrain**

Office du tourisme de Québec

- OT2017-008 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente entre la Ville de Québec (Office du tourisme de Québec) et l'Alliance de l'industrie touristique du Québec, relativement à un partenariat d'affaires pour l'exécution d'activités de mise en marché de la région porte d'entrée Québec**

Planification et coordination de l'aménagement du territoire et de l'environnement

- PC2017-103 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente intermunicipale entre la Ville de Québec et la Communauté métropolitaine de Québec concernant la caractérisation de l'eau des puits individuels situés dans les bassins versants des prises d'eau de la Ville de Québec installées dans les rivières Saint-Charles et Montmorency**

Protection contre l'incendie

- PI2017-005 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du Rapport d'activités 2015 du Service de protection contre l'incendie de la Ville de Québec**

Ressources humaines

- RH2017-579 **Approbation de la nouvelle structure administrative de la Direction générale adjointe de l'eau et de la valorisation énergétique**
- RH2017-600 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, la *Convention collective entre la Ville de Québec et l'Union des commis de bars d'ExpoCité (FISA)* pour la période du 1^{er} janvier 2015 au 31 décembre 2019**
- RH2017-607 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, la modification de la nomenclature des emplois fonctionnaires**

Comité exécutif du 29 juin 2017

Développement économique et grands projets

- DE2017-126 **Entente entre la Ville de Québec et le *Festival de cinéma de la ville de Québec* relativement au versement d'une subvention maximale pour la réalisation du projet *FCVQ ID*, dans le cadre du *Programme d'aide aux événements professionnels de la Stratégie de développement économique de la Ville de Québec***

- c) Matières soumises au conseil de la ville par un conseil d'arrondissement

Comité exécutif du 21 juin 2017

Arrondissement de Beauport

- A5LS2017-033 **Appropriation d'un montant, à même le *Fonds réservé aux fins de parcs, de terrains de jeux et d'espaces naturels de l'Arrondissement de Beauport*, pour divers aménagements et travaux dans les parcs et terrains sportifs**

Comité exécutif du 28 juin 2017

Arrondissement de La Haute-Saint-Charles

- A6LS2016-047 **Appropriation d'un montant pour la réalisation de divers travaux d'aménagement dans les parcs de l'Arrondissement de La Haute-Saint-Charles à même le *Fonds réservé aux fins de parcs, de terrains de jeux et d'espaces naturels***

Arrondissement des Rivières

- A2LS2017-030 **Autorisation au conseil de l'Arrondissement des Rivières - Engagement de crédit relatif à la conclusion des ententes de services d'entretien et de surveillance des équipements récréatifs pour la période du 1^{er} juillet 2017 au 30 avril 2020 – Arrondissement des Rivières**
- A2LS2017-035 **Appropriation d'une somme pour le réaménagement de l'aire de l'Islet-de-la-Montée et de l'aire des Groseilles au parc de l'Escarpement à même les *Fonds réservés aux fins de parcs, de terrains de jeux et d'espaces naturels* de l'Arrondissement des Rivières et de l'ensemble de la Ville**
- A2LS2017-036 **Appropriation de sommes à même le budget de fonctionnement en paiement comptant d'immobilisations pour des travaux requis au parc-école des Écrivains et au complexe de soccer Chauveau**

Comité exécutif du 29 juin 2017

Arrondissement de La Cité-Limoilou

- A1LS2017-099 **Autorisation au conseil de l'Arrondissement de La Cité-Limoilou - Engagement de crédit relatif à la conclusion d'une entente entre la Ville de Québec et le *Centre des loisirs Saint-Sacrement* pour l'utilisation et la prise en charge du centre communautaire de Saint-Sacrement, pour la période du 1^{er} juillet 2017 au 30 juin 2020, en contrepartie d'une contribution en soutien aux opérations**
- d) Matière prévue à l'ordre du jour supplémentaire
- 12- Avis de motion et projet de règlement

Comité exécutif du 28 juin 2017

- AD2017-031 **Avis de motion relatif au *Règlement modifiant le Règlement sur la Commission d'urbanisme et de conservation de Québec relativement au secteur sud du centre-ville Saint-Roch, R.V.Q. 2512***

- CU2017-055 **Avis de motion relatif au Règlement sur la réalisation d'une partie de l'Entente de développement culturel 2017-2018 entre la Ville et le ministre de la Culture et des Communications et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.V.Q. 2541**
- CU2017-055 **Appropriation de 365 105 \$ à même le fonds général de la Ville**
- AD2017-021 **Avis de motion relatif au Règlement sur la réalisation d'une partie de l'Entente de développement culturel 2017-2018 entre la Ville et le ministre de la Culture et des Communications et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.V.Q. 2544**
- AD2017-021 **Appropriation de 656 500 \$ à même le fonds général de la Ville**
- DG2017-035 **Avis de motion relatif au Règlement modifiant plusieurs dispositions relatives à la gestion des matières résiduelles dans différents règlements, R.V.Q. 2548**
- PC2017-107 **Avis de motion relatif au Règlement modifiant le Règlement sur la salubrité des bâtiments et des constructions relativement au montant des amendes, R.V.Q. 2560**
- FN2017-029 **Avis de motion relatif au Règlement modifiant le Règlement sur la Réserve financière favorisant la réalisation de grands événements et de projets spéciaux relevant de la compétence de proximité de la Ville relativement au montant projeté ainsi qu'à la durée de la Réserve, R.V.Q. 2563**

13- Adoption des règlements

- AD2017-027 **Règlement modifiant le Règlement sur la Commission d'urbanisme et de conservation de Québec relativement au pôle urbain Belvédère, R.V.Q. 2497**
- IN2017-016 **Règlement modifiant le Règlement sur le coût des permis et des licences, les taxes spéciales, la tarification de biens et de services et les autres frais relativement à la fourniture des données numériques, R.V.Q. 2515**

- BT2017-036 ***Règlement modifiant le Règlement sur la circulation et le stationnement et sur l'harmonisation des règles de signalisation, de contrôle de la circulation et du stationnement applicables sur le réseau artériel de la ville et sur celui relevant de la juridiction des conseils d'arrondissement relativement à la création d'une nouvelle zone de permis de stationnement T-3 pour les travailleurs, R.V.Q. 2551***
- PC2017-080 ***Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme et les règlements d'arrondissement sur l'urbanisme relativement aux cafés-terrasses associés aux centres de congrès, aux centres de foires ou aux théâtres, R.V.Q. 2552***
- PC2017-090 ***Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme et les règlements d'arrondissement sur l'urbanisme relativement aux événements spéciaux et aux camions-restaurants, R.V.Q. 2555***
- AD2017-024 ***Règlement sur le versement de subventions, pour l'année 2017 et les suivantes, en vertu du Règlement sur le programme d'intervention et de revitalisation des ruelles du quartier Vieux-Limoilou et du Règlement 4387 relatif au programme pour promouvoir des ouvrages de stabilisation et de protection d'une partie des falaises de Québec et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.V.Q. 2557***
- BT2017-037 ***Règlement modifiant le Règlement sur le coût des permis et des licences, les taxes spéciales, la tarification de biens et de services et les autres frais relativement aux permis de stationnement sur rue dans la zone T-3, R.V.Q. 2558***
- AD2017-028 ***Règlement modifiant le Règlement sur le programme de revitalisation et d'intervention en habitation Rénovation Québec relativement à certaines dispositions, R.V.Q. 2562***

14- Deuxième période de questions des citoyens

15- Deuxième partie de la période d'intervention générale des membres du conseil

16- Clôture de la séance

Québec, le 29 juin 2017.

Le greffier de la Ville,

Sylvain Ouellet

SO/ek